

## PAÑA NO TOLERARA A FRANCIA AUMENTE SU AUTORIDAD EN BORRA SIN AUMENTAR LA SUYA

**Gobierno de Madrid sostendrá al co príncipe español.  
Señor de los Ríos se opone a la entrada de gendar-  
mances en la república pirenaica. — Las Cortes  
discuten peticiones de obras públicas.**

MADRID, agosto 24 (P).—El gobierno de Madrid, señor de los Ríos, se opone a la entrada de gendarmes en la república pirenaica. Las Cortes discuten peticiones de obras públicas. El gobierno de Madrid, señor de los Ríos, se opone a la entrada de gendarmes en la república pirenaica. Las Cortes discuten peticiones de obras públicas. El gobierno de Madrid, señor de los Ríos, se opone a la entrada de gendarmes en la república pirenaica. Las Cortes discuten peticiones de obras públicas.

**Paulino se mete a torero,  
despacha dos toreros**

SAN SEBASTIAN, agosto 24. (P).—Paulino Uzcudun asumió hoy el papel de matador de toros en una corrida a beneficio de las víctimas de las recientes inundaciones. El pugilista dió muerte a dos toreros con toda "limpieza", agarrando al primer toro poderosamente por los cuernos mientras le hundía la espada.

**Mayoría republicana en Albany no  
aprobó el plan de impuestos de Lehman**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

**El avance de impuestos para ayudar a los sin  
empleo. — Fue titulada de "pro-Tammanista". — El  
control de bebidas demorado hasta Enero.**

ALBANY, N. Y., agosto 24 (P).—La asamblea del estado cuya mayoría es republicana, rechazó el plan del gobernador Herbert Lehman para adelantar a las ciudades la mitad de las entradas de los impuestos de los propietarios para ser dedicadas al servicio de los sin empleo, haciendo que tal medida era con el elemento democrático.

## LA REPÚBLICA DEL URUGUAY CONMEMORA HOY EL CVIII ANIVERSARIO DE SU INDEPENDENCIA

El pueblo uruguayo conmemora hoy la gloriosa efemerides de la patria: el aniversario CVIII de la Declaración de Independencia. Recuérdase la fecha magna en que el pueblo de la antigua "Banda Oriental" se proclamó libre soberano e independiente.

Descubierta la costa uruguaya en 1516 por el español Diego de Solís la colonización verdadera no empezó sino hasta el siglo XVII. En 1724 fundó a Montevideo Bruno de Zavalá. La que se llamó "Banda Oriental" despendió primero del virreinato de Lima y luego del de Buenos Aires.

El advenimiento al trono de España de José Bonaparte provocó la expedición inglesa de Whitelock victoriosa un instante en Montevideo en 1807 y luego la de Buenos Aires en 1810. Artigas sublevó al Uruguay y venció a los españoles en 1815 pero no pudo impedir que los portugueses se apoderasen de Montevideo en 1817, formando parte el país con el nombre de Provincia Cisplatina del imperio del Brasil.

En 1825 dieron los Treinta y tres el grito de independencia y el Uruguay apoyado por el ejército argentino de Alvear consiguió recobrar su libertad en la batalla de Ituzaingó en 1827. Gobernó el general Rivera con firmeza de 1830 a 1834. Puede decirse que la historia del Uruguay hasta nuestros días ha sido un período casi ininterumpido de disensiones políticas entre blancos y colorados.

Hace apenas cinco meses que un golpe de estado del actual presidente Gabriel Terra echó por tierra el régimen bi-ejecutivo existente y actualmente está en gestación la reforma constitucional que se propone abolir de la carta fundamental concentrando las funciones administrativas en el presidente de la república.

Ello no impide que así y todo Uruguay sea ejemplo de repúblicas en América y muchas de sus leyes e instituciones sean adoptadas en muchas de ellas. Es lo cierto que los principios republicanos y los altos ideales de justicia y democracia en su forma más amplia y pura y su aplicación más honrada sean normas inalienables y credo ciudadano hasta del más humilde entre estos.

El Uruguay ha conseguido así y mediante el sistema, la honradez y las virtudes atávicas de sus hijos, ya en el gobierno o fuera de él, colocarse en puesto de honor privilegiado en el concurso de naciones libres. En los años de su vida autónoma ha logrado asimilar cultura y progreso admirables y continúa ejemplar su lucha hacia el ascenso cada vez más alto en el logro merecido del engrandecimiento a que tiene justificado derecho.

**Asalto al consúl de Panamá**

SAN FRANCISCO, Calif., agosto 24 (P).—El consúl de Panamá, señor José de Yeaza, dió cuenta a la policía de que cuando salía de su oficina con dirección a su casa de habitación, un bandido le asaltó en la calle despojándole únicamente de su revólver descargado que portaba el señor Yeaza.

**GRANDES TIENDAS DE N. YORK EN CONFLICTO  
CON LA "NRA" SOBRE "COMPETENCIA JUSTA"**

WASHINGTON, D. C., agosto 24 (P).—Bajo la dirección del presidente Roosevelt, Hugh S. Johnson maniobraban con la industria nacional del carbón bituminoso hacia un acuerdo bajo la NRA para su código.

El administrador no trataba de predecir cuándo se llegaría a ese acuerdo pero se detuvo en mitad de tales negociaciones para examinar los esfuerzos de "los hombres llenos de espíritu público" incluyendo así a operadores como a representantes de los mineros y urgíó paciencia de parte del público.

La otra tarea importante pendiente de la administración de Rehabilitación nacional, la terminación de un código para la industria del automóvil se dibujaba en el fondo de la tediosa labor de componenda con la del carbón.

Se describía a Johnson como al presidente como el pensar que mientras la del automóvil presentaba menores puntos de controversia, por ello todo el peso de la administración debía concentrarse sobre el problema del carbón que data de muchos años.

Robert W. Lea, delegado por la administración para tratar con los representantes del automóvil, continuaba sus conferencias con estos y esperaba tener listo muy pronto un informe para Johnson.

**Tiendas de departamentos**

Un nuevo problema se presentaba por los operadores de los grandes "macenas" de departamentos neoyorquinos que rompieron abiertamente sobre las condiciones del código de detallistas que se ha sometido a audiencia.

B. H. Namm hablando en nombre de 14 de esos grandes establecimientos urgíó por la inclusión en el código de algunas estipulaciones sobre precios y anuncios. Percy S. Straus, presidente de Macy & Company se opuso a la fijación de precios como a la censura de anuncios.

Namm describió su propuesta como destinada a "impedir la destructura y depredatoria reducción de precios". Prohibe las ventas a menos del precio de factura, más un diez por ciento para cubrir parcialmente los gastos de trabajo y mantenimiento. Otras proposiciones prohíben anuncios que declaren vender bajo el costo o referir en ellos a los competidores.

Una vez que el juez Kernochan estuvo fuera del recinto del jurado, fue interrogado acerca de lo que había dicho en los treinta y tres minutos contados entre las 11:12 y las 11:45 a.m. que permaneció conferenciando con los

**Neudorfer muerto a balazos en Yugoslavia**

ZAGREB, Yugoslavia, agosto 24 (P).—Miro Neudorfer, "leader" croata y ex Ministro de Hacienda y Agricultura, fué asesinado hoy en su finca cerca de Zlatar, en presencia de su esposa.

Dos jóvenes no identificados le entregaron una carta y mientras él la leía sacaron sus revólveres, dispararon tres tiros, se apoderaron nuevamente de la carta y desaparecieron en los bosques vecinos.

## El ABCP acordó la mediación pro paz en el Gran Chaco

**La nota redactada por el  
Canciller Mello Franco se  
enviará a la Liga hoy**

## BOLIVIA Y PARAGUAY ACEPTARÁN EL PLAN

**El proyecto incluye la cesación de hostilidades y el arbitraje de una zona**

RIO DE JANEIRO, Brasil, agosto 24 (P).—Los participantes de las negociaciones del "ABC-P" sobre el Chaco declararon que un cable en conjunto en el que se manifiesta que la Argentina, Brasil, Chile y el Perú convinieron solidamente sobre el problema, será enviada a la Liga de las Naciones hoy, y mañana se presentará la fórmula de mediación en el Chaco y la suspensión simultánea de las hostilidades entre el Paraguay y Bolivia.

Se agregó que el grupo "ABC-P" aprobó el cable que el Canciller señor Mello Franco redactó y enviará desde Río de Janeiro. La aceptación definitiva del mandato de la Liga deberá esperar la aceptación de los dos beligerantes sobre la fórmula de arbitraje, la que se tiene entendido está prácticamente terminada.

Se ha explicado la previa objeción de Bolivia al plan del armisticio, por lo que la atmósfera se ha aclarado, permitiendo un rápido avance en los últimos días. No se conoce la naturaleza del plan de arbitraje, pero los diplomáticos se encuentran en la expectativa pues ambos beligerantes se encuentran deseosos de encontrar mutuas bases de aceptación que detengan la guerra.

El cable enviado a la Liga dice que los miembros del "ABC-P" estuvieron en completo acuerdo durante todas las negociaciones. Se dice que el canciller chileno doctor Cruz

**GRANDES TIENDAS DE N. YORK EN CONFLICTO  
CON LA "NRA" SOBRE "COMPETENCIA JUSTA"**

WASHINGTON, D. C., agosto 24 (P).—Bajo la dirección del presidente Roosevelt, Hugh S. Johnson maniobraban con la industria nacional del carbón bituminoso hacia un acuerdo bajo la NRA para su código.

El administrador no trataba de predecir cuándo se llegaría a ese acuerdo pero se detuvo en mitad de tales negociaciones para examinar los esfuerzos de "los hombres llenos de espíritu público" incluyendo así a operadores como a representantes de los mineros y urgíó paciencia de parte del público.

La otra tarea importante pendiente de la administración de Rehabilitación nacional, la terminación de un código para la industria del automóvil se dibujaba en el fondo de la tediosa labor de componenda con la del carbón.

Se describía a Johnson como al presidente como el pensar que mientras la del automóvil presentaba menores puntos de controversia, por ello todo el peso de la administración debía concentrarse sobre el problema del carbón que data de muchos años.

Robert W. Lea, delegado por la administración para tratar con los representantes del automóvil, continuaba sus conferencias con estos y esperaba tener listo muy pronto un informe para Johnson.

**Tiendas de departamentos**

Un nuevo problema se presentaba por los operadores de los grandes "macenas" de departamentos neoyorquinos que rompieron abiertamente sobre las condiciones del código de detallistas que se ha sometido a audiencia.

B. H. Namm hablando en nombre de 14 de esos grandes establecimientos urgíó por la inclusión en el código de algunas estipulaciones sobre precios y anuncios. Percy S. Straus, presidente de Macy & Company se opuso a la fijación de precios como a la censura de anuncios.

Namm describió su propuesta como destinada a "impedir la destructura y depredatoria reducción de precios". Prohibe las ventas a menos del precio de factura, más un diez por ciento para cubrir parcialmente los gastos de trabajo y mantenimiento. Otras proposiciones prohíben anuncios que declaren vender bajo el costo o referir en ellos a los competidores.

Una vez que el juez Kernochan estuvo fuera del recinto del jurado, fue interrogado acerca de lo que había dicho en los treinta y tres minutos contados entre las 11:12 y las 11:45 a.m. que permaneció conferenciando con los

**Neudorfer muerto a balazos en Yugoslavia**

ZAGREB, Yugoslavia, agosto 24 (P).—Miro Neudorfer, "leader" croata y ex Ministro de Hacienda y Agricultura, fué asesinado hoy en su finca cerca de Zlatar, en presencia de su esposa.

Dos jóvenes no identificados le entregaron una carta y mientras él la leía sacaron sus revólveres, dispararon tres tiros, se apoderaron nuevamente de la carta y desaparecieron en los bosques vecinos.

# AMENAZA A CUBA LA ANARQUIA POLITICA

LA TORMENTA CAUSA GRANDES DAÑOS EN DOS ESTADOS



La tormenta que estuvo a punto de hundir al buque "Madison" de la Old Dominion, causó daños en seis estados. Arriba puede verse a las olas derrumbando construcciones en Seabright, N. J. En el centro, curioso espectáculo de un enorme tronco que el huracán arrojó en Hempstead, Long Island, sobre un automóvil. Abajo, izquierda, ruinas de lo que fue una casa de \$50,000.

## La tempestad causó daños terribles desde la Carolina del Norte a N. Y.

**El turbión sigue al norte hacia el San Lorenzo. — Regístranse en total 34 muertos en los estados del Este. — Dos muertos, doce heridos en accidente ferroviario.**

Dejando la costa Atlántica en su recorrido desde la Carolina del Norte hasta Long Island, la tormenta tropical de los últimos cuatro días se enrollaba por el centro del estado de Nueva York y anoche invadía la región superior del valle de San Lorenzo.

Los vientos huracanados y las

lluvias torrenciales iban acompañándola, aumentando el volumen de las corrientes de agua en medida peligrosa y arrasando los árboles.

El número de muertes y el valor de la propiedad damnificada subía en proporciones desastrosas anoche cuando en los estados del este se limpiaban los escombros de la más terrible tempestad que haya ocurrido en muchos años. El total de muertes verificadas hasta anoche era de 34.

La destrucción, imposible de calcular aproximado con tales proporciones de devastación, subía a muchos millones de dólares. Mientras el sol se asomaba intermitentemente por entre los cielos oscurecidos por nubarrones de tempestad, muchas localidades sufrían los efectos de la turbulencia que azotó las costas del Atlántico.

Arriba en el estado de Nueva York la población de Fleischman, en las montañas de Catskill, respiraba por la amenaza que se desvanecía con el descenso de las aguas del lago Switzerland. Se temió durante muchas horas que la presa de contención fuera a ceder inundando la población.

El vapor "City of Norfolk" se hallaba encallado en la sonda de Poconoco, cerca de la isla de Watts. Mensaje inalámbrico decía que el barco aparentemente se hallaba fuera de peligro y los pasajeros seguros a bordo.

Viniendo como vino en tiempo de la cosecha, la tempestad castigó con daño irreparable a las mismas.

**Recuento de bajas**

New Jersey en casi una semana de severo castigo sufrió por sus famosas playas, contaba ocho muertos a causa de la tempestad; en Pennsylvania otras ocho perecieron ahogadas o por otros accidentes; en Virginia sus célebres playas de Ocean View y otras, fueron lavadas por el oleaje causando gran destrucción y dejando diez muertos a su paso; en Maryland, con sus vías de comunicación paralizadas, se registran siete muertes.

Dos de las víctimas de Virginia corresponden a tripulantes del vapor "Madison" que fueron arrebatados de la cubierta mientras el viejo barco se debatía por muchas horas con la tremenda marejada, mientras pudo poner proa hacia Norfolk.

Se temía que el sacerdote católico, James Healey, de Nueva York, se hubiese ahogado en Mt. Tremper, mientras trataba de salvar a tres mujeres y dos niños que de vacaciones se vieron arrollados en las aguas tumultuosas.

Entre los muertos de Maryland cuentan 2 ferrocarrileros del tren Crescent Limited del ferrocarril del sur que descarriló de un puente debilitado por la creciente del río Anacostia, en el borde del Distrito de Columbia. Resulta

(Sigue en la cuarta página)

## TENIENTE MUERTO EN MANZANILLO POR UNA MULTITUD ENFURECIDA

**Maximiliano Casamayor es  
asesinado después de ser  
brutalmente golpeado**

HABANA, agosto 24 (P).—Un teniente del ejército fué muerto a balazos por la muchedumbre en Manzanillo hoy, mientras el nuevo gobierno estudia medidas para ponerles coto a estos actos sangrientos mediante el desarme de todo civil.

El teniente Maximiliano Casamayor, llegando a Manzanillo a bordo del vapor "Anita", procedente de Niquero, fué recibido por una multitud que le rasgó las ropas, le golpeó brutalmente y luego le dió muerte a balazos. La muchedumbre se había reunido para recibir a varios líderes de la Unión Nacionalista, una organización política, que llegaban en el mismo barco.

**Wilfredo Fernández ha escapado**

HABANA, agosto 24 (P).—Después de la aprehensión realizada anoche del ex senador Ramón Fernández Vega y del teniente Manuel Fernández Collazo, a quienes se descubrió en su escondite de Marianao, se ha puesto en claro que una tercera persona logró escapar. Créese por

(Sigue en la segunda página)

## TRES CUBANOS QUE VIAJABAN EN EL CARRO DEL EX-ALCALDE J. F. HYLAN EN UN ACCIDENTE

Cuatro personas, incluyendo a un militar cubano D. Carlos Montalvo, de 35 años, y su esposa Doña Sofía Barreras Montalvo, de 29 años, hija ella del Presidente del Senado de Cuba, resultaron gravemente heridas y otras cuatro personas gravemente lastimadas en un accidente automovilístico que tuvo lugar pasado el mediodía de ayer en el Puente Queensboro que conduce a Queens.

D. Carlos Montalvo, que dió como su dirección la residencia del ex-Alcalde John F. Hylan, en 2 Olivet Place, Forest Hill, Long Island, sufría probable fractura del cráneo y laceraciones y erosiones en la cara, siendo trasladado al City Hospital.

Doña Sofía Barreras de Montalvo, de 29 años de edad, que dió residir en el Hotel Forest Hill, de Long Island, sufría una probable fractura de varias costillas, laceraciones en la frente y fractura del brazo derecho, haciéndose necesario su traslado al St. Johns Hospital donde fué atendido de primera intención por el Doctor Parents.

D. Alberto Barreras, de 55 años, que habita en el Hotel Forest Hills también, otro pasajero en el auto del ex-Alcalde Hylan, después de haber sido atendido por el Doctor Parents, del St. Johns Hospital, y curado de las ligeras erosiones recibidas, fué trasladado a su residencia.

La Sra. Anna Rostiter, de 72 años, que reside en el 438 Oeste de la Calle 116, en esta ciudad y que venía en una ambulancia, propiedad de la "Incorporation Village" de East Hampton, Long Island, sufrió conmoción primero y síncope después, además de ligeras laceraciones en el cráneo,

(Sigue en la tercera página)

**Se va a desarmar a los civiles. — Los estudiantes  
opuestos al ABC y la OCCR. — El ejército y los  
antiguos políticos — Agitación comunista creciente.**

HABANA, agosto 24 (P).—El gobierno de Cuba estudiaba hoy las medidas que podrían adoptarse para llevar a cabo el desarme inmediato de la población civil, con el objetivo decidido de poner fin a los movimientos de violencia a que se han entregado las multitudes hasta ahora.

La cooperación de las antiguas sociedades secretas revolucionarias ha sido prometida al gobierno.

Casos alarmantes de ilegalidad al amparo de la agitación política, han empezado a ser conocidos. Durante esta madrugada los ecos de los disparos de armas de fuego se oyeron por toda la ciudad, con motivo de la celebración de la llegada del cabecilla Juan Blas Hernández por sus partidarios. El día anterior se hicieron muchos disparos al aire durante la manifestación a la llegada de los coroneles Mendieta y Méndez Peña.

Se han producido también varios desagradables casos de individuos armados que han penetrado en residencias privadas, titulándose opositores en busca de porristas, pero dedicándose a robar las casas. Dueños de tiendas de la calle de Belascoain han informado que los manifestantes de estos días se han apoderado de las mercancías en las aceras de los establecimientos.

La anarquía proyectó su amenazador perfil sobre la República, mientras se realizaban desesperados esfuerzos por sostener la armonía entre las facciones políticas que derribaron al presidente Machado, hace doce días.

El presidente provisional, Dr. Carlos Manuel de Céspedes y su gobierno han retardado de nuevo el momento de dar a conocer su programa y los observadores de la situación percibieron una creciente disensión entre los grupos — estudiantes, el ABC, la OCCR, el ejército, los marianistas, los mendietistas, los menocalistas y los trabajadores — que se unieron para poner fin al régimen del general Machado.

En lo que se considera como un verdadero ultimatum, el directorio estudiantil, representantes de los estudiantes universitarios, declaró ayer partidario de la abolición de las formas constitucionales y de la creación de un gobierno abiertamente revolucionario, siendo sus miembros designados y aprobados por los estudiantes.

(Sigue en la segunda página)

## Suicídase por hambre antes que ir a la silla

LA GRANGE, Texas, agosto 24 (P).—Dejándose morir de hambre Mrs. Maria Dach de 36 años de edad y que se había dedicado a las faenas agrícolas se libró de la pena de ir a la silla eléctrica que se le impuso por el asesinato de Henry Stover, de 58 años de edad y que era uno de sus peones.

Habiendo sido convicta del crimen desde Mayo, Mrs. Dach rehusó tomar alimentos casi desde entonces. Su peso bajó seguidamente de 200 libras hasta llegar casi a 100 apenas cuando murió anoche en la cárcel. Esperaba el resultado de una apelación de su sentencia cuando falleció.

El cuerpo de Stover fué hallado incinerado y sepultado en el patio de la hacienda el 16 de abril.







# Para las DAMAS

Por Mlle. DARE



Ya parece que las falda...  
 El doctor Ramón Zaydín, ex-  
 presidente de la Cámara de Re-  
 presentantes de Cuba y ex-direc-  
 tor del diario habanero "El País",  
 después de cerca de tres años de  
 residencia en Nueva York, ha  
 partido rumbo a su patria, en  
 compañía de su linda y culta es-  
 posa, la señora doña María Antia  
 de Diago de Zaydín.

## LA MUJER Y LA CASA

Por LYDIA I.E. BARON WALKER

El factor más importante en la vida de la mujer es el hogar. Si el hogar es el fracaso, la vida es el fracaso. Podría decirse que los fracasos que se ven en la vida de la mujer son en gran parte el resultado de un hogar mal administrado. La mujer debe ser dueña de su hogar, y para ello debe tener un plan, una organización, una disciplina. La mujer debe ser dueña de su hogar, y para ello debe tener un plan, una organización, una disciplina. La mujer debe ser dueña de su hogar, y para ello debe tener un plan, una organización, una disciplina.

### PATRON DEL DIA

Medio elegante

7933.—Uno de los modelos más populares de la temporada es el estilo imitativo. Se ve en la ilustración.



7933

La blusa tiene la forma del canet...  
 Los géneros más apropiados son...  
 La importancia causó daños...  
 terribles en el país

El doctor Ramón Zaydín, ex-  
 presidente de la Cámara de Re-  
 presentantes de Cuba y ex-direc-  
 tor del diario habanero "El País",  
 después de cerca de tres años de  
 residencia en Nueva York, ha  
 partido rumbo a su patria, en  
 compañía de su linda y culta es-  
 posa, la señora doña María Antia  
 de Diago de Zaydín.

## El doctor Zaydín partió pa- ra Cuba, vía Miami

El doctor Ramón Zaydín, ex-  
 presidente de la Cámara de Re-  
 presentantes de Cuba y ex-direc-  
 tor del diario habanero "El País",  
 después de cerca de tres años de  
 residencia en Nueva York, ha  
 partido rumbo a su patria, en  
 compañía de su linda y culta es-  
 posa, la señora doña María Antia  
 de Diago de Zaydín.

El distinguido periodista y po-  
 lítico, que abandonó al salir de su  
 país perseguido por la dictadura  
 uno de los más importantes bufe-  
 tes legales creado bajo su talento  
 y laboriosidad al mismo tiempo que  
 dedicaba no poca parte de su ac-  
 tividad a la vida pública, recibió  
 antes de abandonar Nueva York  
 inequívocas demostraciones de la  
 estimación y simpatía que, en este  
 medio, ha conseguido. Muchos de  
 los que estuvieron a despedirle en  
 los últimos días, fueron sus co-  
 legas periodistas de aquí, entre  
 quienes conviviera el joven ex-  
 liberador liberal parlamentario cu-  
 bano, que durante la emigración  
 representó a "El País", laborando  
 brillantemente, mano a mano con  
 los periodistas de más fuste de  
 aquí, en la información y análisis,  
 para su periódico, de la actuali-  
 dad norteamericana.

Al partir, el doctor Zaydín de-  
 claró enfáticamente toda declara-  
 ción. Interpreta el momento de su  
 patria como un instante de desis-  
 tencia personal absoluto, de aban-  
 dono de ambiciones individuales,  
 de sacrificio de todas las aspira-  
 ciones pequeñas en el ara sagrada  
 de la patria de todos. Y en es-  
 píritu de total alejamiento de  
 la lucha por el poder, en cualquie-  
 ra posición, el ex-presidente de la  
 Cámara de Representantes — que  
 ocupará el cargo a una edad ya  
 más antes señalada en él — declaró  
 que mantenía absoluta indepen-  
 dencia de todos los partidos polí-  
 ticos y, al llegar a su patria, pro-  
 ponía simplemente observar y  
 estudiar la situación, sin desear  
 ni plan de aspirar a cargo alguno  
 en el nuevo régimen.

No vaciló el doctor Zaydín en  
 señalar que es precisa una reno-  
 vación total y sin excepción en el  
 Congreso, en las administraciones  
 provinciales y municipales y en  
 las juntas de educación. Y agre-  
 gó, por supuesto, que es compro-  
 miso del nuevo régimen gestionar  
 y aplicar la sanción de todos los  
 crímenes del pasado gobierno —  
 pero definitivamente por la vía  
 judicial y sin dejar entregada la  
 función de la justicia a iniciativas  
 individuales o corporativas agra-  
 das a los poderes constituidos.

En ese terreno, el doctor Zaydín,  
 profesor de la Universidad y con-  
 stante campeón de la juventud uni-  
 versitaria, no ocultó su simpatía  
 por la gallardía y heroísmo con  
 los cuales la juventud cubana ha  
 entrado en la lucha que terminó  
 con el derrocamiento de Macha-  
 do. Y es seguro que, restaurada  
 la normalidad universitaria, el que  
 fue brillante y admirado catedrático  
 de derecho, vuelva a las au-  
 gas en que, por muchos años a pe-  
 zar de su juventud, colaboró a pro-  
 ducir las generaciones estudianti-  
 les hoy en vibrante acción de re-  
 novación política.

De Nueva York, el doctor Zaydín  
 y su esposa han seguido a  
 Washington, donde pasarán varios  
 días en compañía del embajador  
 de Cuba, señor Márquez Sterling,  
 tío del doctor Zaydín. Seguirán  
 por etapas hacia la Florida, embar-  
 andose para la Habana dentro de  
 algunos días en Miami. Lo mismo  
 en Nueva York que en Washing-  
 ton, se ha agasajado al doctor Zay-  
 dín con motivo de su viaje, tanto  
 por elementos cubanos e hispano-  
 americanos, como por amigos nor-  
 americanos que se relacionaron  
 con el distinguido periodista, ju-  
 rista, consultor y político cubano en  
 sus años de expatriación aquí.

## Ordénase al cancelier de la Univ. de Pto. Rico que entregue a sus hijas

(Servicio Especial de LA PRENSA)

El doctor Carlos E. Chardón,  
 Rector de la Universidad de Puer-  
 to Rico, debió restituir al hogar  
 de su ex-esposa la señora Carlota  
 Benítez Sampayo a sus dos hijas  
 menores Sonia y Carlota, de acuer-  
 do con la orden del Juez Llauger  
 de la Corte de Distrito de San  
 Juan declarando con lugar la pe-  
 tición de Habeas Corpus interpues-  
 ta por la madre de las niñas con  
 motivo del derecho de custodia  
 otorgado como conyuge inocen-  
 te en la sentencia de divorcio dic-  
 tada por la Corte de Distrito de  
 San Juan con fecha de junio 21  
 de 1932.

La peticionaria acusaba al se-  
 ñor Chardón de haber violado las  
 relaciones de familia fijadas por  
 el Juez Berga en marzo 27 de  
 1933 y de haber retenido a las ni-  
 ñas ilegales y maliciosamente en su  
 poder. Alegaba además la señora  
 Benítez que Chardón obtuvo del  
 Juez Llauger una orden extendien-  
 do el término de la compañía de  
 sus hijas hasta julio 17 de 1933,  
 pero que dicha orden no fue cum-  
 plida, puesto que el recurrente  
 vez de devolverlas a la patria po-  
 testad de su madre, acudió de nue-  
 vo a los tribunales alegando que  
 las niñas estaban enfermas y nece-  
 sitaban ser recibidas en una cli-  
 nica. Negada la solicitud por el  
 juez Llauger, el padre de Sonia  
 y Carlota presentó otra peti-  
 ción alegando que las niñas es-  
 taban gravemente enfermas y men-  
 tras tanto se fué al Tribunal Su-  
 premo con un auto de certiorari pidiendo

# Correspondencia para la capital de Méjico

## Notas de Sociedad

Don Pedro Torres y su señora  
 esposa embarcaron esta noche en  
 el vapor "Santa Clara" para su  
 patria, Chile, después de una lar-  
 ga estadía en E. U. y varias ciu-  
 dades de Europa. El señor Tor-  
 res fue jefe de la delegación chi-  
 lena en la Conferencia Económi-  
 ca Mundial de Londres y ocupa  
 actualmente el alto cargo de pre-  
 sidente del Banco de Chile, sien-  
 do considerado como una de las  
 figuras más notables de la banca  
 mundial. A despedirlo hoy sal-  
 drán al muelle distinguidas per-  
 sonalidades chilenas y americanas.

En días pasados le fué ofrecido  
 un almuerzo al viajero por el con-  
 sul general de Chile en Nueva  
 York, don Alfonso Gréz, en el  
 Downtown Athletic Club, al que  
 asistieron prominentes personali-  
 dades del comercio, la banca y la  
 sociedad.

En el vapor "Stuyvesant" que  
 zarpa hoy en las horas de la tarde  
 para Haití y Venezuela, salen los  
 siguientes pasajeros: Sr. Julio K.  
 Román, Srta. Lola y Dora Ruiz,  
 Sra. María Chuecos Picón, Mauri-  
 cio Báez, Margarita Ruiz, Emelia  
 y Marietta Yáñez, Graciela Jugo,  
 Lionel Jugo, Luis Medina, José  
 Echeverría, Carlos Solignier, Jo-  
 sé Castro y su hijo, Enrique Ca-  
 net, Juan F. Torres y Noel León.

Don Carlos Arcenales, distingui-  
 do hombre ecuatoriano, sale ho-  
 y de regreso a su patria en el va-  
 por "Santa Clara". El señor Ar-  
 cenales vino a representar al Ecua-  
 dor en la Feria Mundial de Chi-  
 cago y permaneció en varias ciu-  
 dades americanas al rededor de  
 dos meses. Lo acompaña su se-  
 ñora esposa.

De Washington llegó ayer a  
 compañía de su hermano don  
 Enrique, la señorita Hortensia Co-  
 ronado Suárez, quien sale esta  
 noche a bordo del vapor "Santa  
 Ana" para Colombia, Panamá, don-  
 de visitará a su otro hermano, don  
 Daniel, que ocupa el cargo de  
 cónsul de Colombia en dicha ciu-  
 dad.

La señorita Coronado Suárez,  
 como sus hermanos, pertenece a  
 una de las más antiguas y distin-  
 guidas familias de la capital co-  
 lombiana y ha residido por largos  
 años en Washington y París.  
 Proyecta pasar una temporada de  
 recreo en la Zona del Canal, re-  
 gresando más tarde a la capital  
 federal.

Su otro hermano, don José Ma-  
 ría, es secretario de la legación de  
 Colombia en Washington, donde  
 es justamente apreciado y conoci-  
 do en los altos círculos sociales y  
 diplomáticos. Don Enrique ha  
 venido a despedir y regresará en  
 breve a su residencia habitual.

Para Bucaramanga, Colombia,  
 ha salido en viaje definitivo de  
 regreso, el estimable caballero san-  
 tanderano don Holger Klausen,  
 acompañado de su señora esposa  
 y de sus tres niños, después de  
 una temporada de un año aquí.

Don Alejandro de la Fuente,  
 ministro del Perú en Suecia, y la  
 señora de la Fuente, se hospedan  
 en el Hotel Barclay y saldrán en  
 breve para Estocolmo.

En el "Santa Ana" embarca  
 hoy para Centro América el ca-  
 ballero don A. T. Pérez, quien va  
 en viaje de negocios.

Procedente de San Juan de  
 Puerto Rico ha llegado el señor M.  
 A. Poupard, representante de fá-  
 bricas americanas e inglesas en la  
 capital de la Isla y quien ha veni-  
 do en viaje de negocios. Se hospeda  
 en el Hotel Toff.

La señorita Ana Florit se en-  
 cuentra en la ciudad procedente  
 de Puerto Rico proyectando pasar  
 una temporada de recreo.

Don Valen Quesada, gerente de  
 la hacienda de azúcar "Cartavio"  
 en el Perú, sale esta noche para  
 Lima, acompañado de su señora  
 esposa a bordo del "Santa Clara".

El Dr. Jorge Cerón y don Car-  
 los J. Martínez salen hoy de re-  
 greso a Buenaventura, Colombia.

Para Buenaventura salen hoy  
 las Sras. Concepción de Garzón y  
 Isolina de Pinzón. Para Chile don  
 Augusto Durand, el Dr. Claro y  
 señora.

Entre la colonia hispana ha pro-  
 ducido profunda consternación la  
 noticia del fallecimiento de don  
 Víctor Mario Scholtz, alto emplea-  
 do que fué del hotel Mc Alpin,  
 acaecido anteayer. Lo sobreviven  
 su esposa, la señora Olivia de

la revisión de la orden de hospita-  
 lización de las niñas.

La enfermedad a que se re-  
 fiere la petición de Chardón y de  
 la cual tuvo evidencia la Corte es  
 una lesión tuberculosa activa de  
 tipo infantil, pero la madre niega  
 que exista tal enfermedad en las  
 niñas y alegaba que aunque ella  
 fuera cierto nadie mejor que ella  
 podía atender a la hospitalización  
 de ambas. Carlota y Sonia son  
 gemelas y tienen seis años y medio  
 de edad.

Debe dirigirse: "Mexico,  
 D. F." y no "Ciudad de  
 México". — Temblor en  
 la Ciudad de Bravo, es-  
 tado de Guerrero. — Des-  
 miéntese el informe de  
 destrucción parcial de  
 León, Nicaragua. — Tu-  
 ristat en Costa Rica sólo  
 pueden permanecer 90  
 días.

WASHINGTON, D. C., agosto  
 24 (P).—Cumpliendo con la soli-  
 citud del gobierno de Méjico el de-  
 partamento de Correos dispuso hoy  
 que toda la correspondencia oficial  
 dirigida a la capital de Méjico  
 debe marcarse "Méjico, D. F."  
 en vez de "Méjico City".

Un boletín emitido por la Na-  
 tional Geographic Society expli-  
 ca la similitud entre el "Distrito  
 Federal" y "D. C." aplicado a la  
 ciudad de Washington ubicada en  
 el distrito de Columbia.

"La nueva disposición" dice el  
 boletín citado, "llama la atención  
 al hecho de que existen tres Mé-  
 jicos. La nación toda usa ese nom-  
 bre; el estado mejicano que rodea  
 en parte el distrito federal tam-  
 bién se conoce como Méjico como  
 lo es también la capital misma".

El origen del nombre Méjico se  
 explica así: "El nombre fué de-  
 rivado del dios de la guerra de la  
 tribu que conquistó el hermoso  
 valle en que descansa la actual  
 ciudad de Méjico. Esos indios lla-  
 maban la región y su ciudad prin-  
 cipal Tenochtitlan. El nombre que  
 significaba "piedra sobre el cactus"  
 aludiendo al milagro del origen  
 de la ciudad resultó ser engor-  
 rizo de pronunciar para los es-  
 pañoles que en su lugar eligieron  
 una derivación del nombre del  
 dios de la tribu de los aztecas,  
 Mexitli".

Temblor en Méjico

MEJICO, D. F., agosto 24 (P).  
 —Un despacho de Ciudad Bravo,  
 del estado de Guerrero, 200 millas  
 al sur de la capital mejicana, in-  
 formaba que esta mañana a las  
 6:30 se había sentido allí un tem-  
 blor.

Los habitantes huyeron a la ca-  
 lle en medio de un agüero to-  
 rrencial poseído de pánico.

Terremoto en Nicaragua

MEJICO, D. F., agosto 24 (P).  
 —El doctor Pedro José Zepeda,  
 ex-ministro de Nicaragua en Mé-  
 jico, informó esta mañana haber  
 recibido un despacho de Managua,  
 Nicaragua, informándole haber  
 ocurrido allí un fuerte terremoto.

Agregaba Zepeda que habían  
 llegado informes a Managua di-  
 ciendo que parte de la ciudad de  
 León, que está a 60 millas de  
 Managua, había sido destruida.

Noticia sin fundamento

MANAGUA, Nicaragua, agosto  
 24 (P).—Los informes recibidos  
 en la capital de Méjico hoy dicen-  
 do que la ciudad de León en esta  
 república había sido dañada por  
 un fuerte terremoto, carecían en-  
 teramente de fundamento.

Reglamento para turistas

SAN JOSE, Costa Rica, agosto  
 24.—El ejecutivo en vista de que  
 muchos de los elementos extran-  
 jeros maleantes que últimamente  
 han dado trabajo a las autorida-  
 des resultan ser personas que con  
 carácter de turistas se han que-  
 dado en el país después que ten-  
 drá carácter de turista las per-  
 sonas que visiten el país con una  
 permanencia no mayor de noventa  
 días, y que estén provistas de  
 tarjetas de identificación expedi-  
 das por las Compañías encar-  
 gadas de extender los pasajes en el  
 puerto de embarque.

Los turistas así clasificados e  
 identificados, podrán permanecer  
 en el territorio de la República  
 hasta noventa días, sin perder ese  
 carácter y estarán exentos de pre-  
 sentar pasaporte, de hacer decla-  
 raciones ante los Consules de Cos-  
 ta Rica y de proveer de certifi-  
 cados de salud o de vacuna, salvo  
 en cuanto a esto último, que en el  
 puerto de embarque haya una epi-  
 demia.

Los dos tantos de la tarjeta de  
 identificación los presentará el tu-  
 rista al Administrador de la  
 Aduana del Puerto de ingreso o al  
 Jefe Fiscal del Aeródromo si  
 llegara en avión, quien lo sellará,  
 entregará el original al turista y  
 enviará el duplicado, por el pró-  
 ximo correo, al Director General  
 de Detectives.

Se agrega al decreto reglamenta-  
 rio el siguiente artículo: "Lo  
 dispuesto en los artículos prece-  
 dentes no impide la aplicación de  
 la ley sobre expulsión de extran-  
 jeros, cuando fuere del caso".

Para Montevideo: don Orestes  
 Díaz y familia y don Domingo Ros-  
 s y señora.

Para Buenos Aires: Sr. Arab-  
 hety y su familia; Sra. Ivonne Du-  
 pin; don Jorge Escanilla y señora;  
 don César Gaona; don Andrés del  
 Plano; don Eduardo Sagues y su  
 familia; don María Salaverria y  
 don Joaquín Lagos.

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA

## "Miss Greater New York City" será electa mañana en M. S. Garden

Muchas bellezas hispanas compiten por el honor de  
representar a la metrópoli. — Las candidatas de  
"La Prensa" son veinte. — \$35.000 en premios.

Todo está ya ultimado, según  
 nos informa la comisión organiza-  
 dora del gran festival de Madi-  
 son Square Garden, en el cual, en  
 la noche de mañana, se efectuará  
 la elección de "Miss Greater New  
 York City" entre el grupo de mil  
 quinientas bellezas, de más de  
 veinte nacionalidades, que resulta-  
 ron designadas en las elecciones  
 semifinales celebradas en los pa-  
 sados diez días. El jurado de cin-  
 co peritos en belleza femenina  
 que ha de hacer la selección final,  
 será presentado en el momento  
 mismo de comenzar su función.

Con ello, la comisión organizadora  
 ha deseado asegurar la imparcia-  
 lidad absoluta del fallo que resulte  
 en la designación de la joven ele-  
 gida para competir, en el certamen  
 de Atlantic City, con las de otras  
 ciudades de los Estados Unidos  
 por el honor de llamarse "Miss  
 America".

Entre las bellas mujeres elegi-  
 das para comparecer en el gran  
 desfile de mañana, figuran veinte  
 candidatas de "LA PRENSA",  
 constituyendo el grupo racial más  
 importante — en proporción a la  
 población de su sangre en Nueva  
 York — que se presentarán en el  
 deslumbrador despliegue de belle-  
 za, color, armonías y público or-  
 ganizado nunca en esta clase de  
 certámenes. La mujer hispana que-  
 da admirablemente representada  
 por las veinte señoritas, que ha-  
 biéndose inscrito en el concurso  
 por mediación de "LA PRENSA",  
 triunfaron en las semifinales.

Elas son las siguientes:  
 Diana Argentina, Dinorah Ar-  
 guidin, Clara Bayron, Marie Bela-  
 tegui, Betsy Classen, Amanda  
 Deeb, Olga Díaz, Emerita Finol,  
 Marjorie La Valle, Lucy Marciano,  
 Raquel Mendoza, Margarita Mo-  
 rales, Marie Nagara, Rosita Nicho-  
 las, Dolly Sánchez, Luci Sagarra,  
 Sarita Tapie, Iris Torres, Rima  
 Torres y Grace Vinet.

Un programa de excelentes  
 atractivos, al largo del cual se  
 efectuará la elección de las dife-  
 rentes ganadoras de los premios  
 concedidos a las "mejores entre las  
 mil quinientas" designadas en las  
 semifinales ha sido confeccionado  
 por la comisión organizadora. Mú-  
 sica, colores, bailes, canto, pro-  
 yecciones cinematográficas y, en  
 fin, belleza, para completar la  
 sin límites que representarán a las  
 candidatas a "Miss New York Ci-  
 ty", servirán para rodear de un

Ministro argentino en Berlín  
 BERLIN, agosto 24 (P). — El  
 ministro de trabajo argentino se-  
 ñor Bullrich, visitó al comisiona-  
 do Johannes Engel en la Alcaldía,  
 manifestando gran interés sobre  
 los métodos de transporte de la  
 capital y la idea nazista del guar-  
 dián obrero. Engel es jefe del dis-  
 trito de Brandenburgo. Después  
 de visitar otros capitales europeos  
 el señor Bullrich espera regresar  
 aquí para continuar el estudio de  
 transportes.

Tratado italo-argentino  
 ROMA, agosto 24. (P). — Se ha  
 sabido que Italia y la Argentina  
 llegarán a un acuerdo probable-  
 mente la semana entrante sobre  
 el tratado jurídico y comercial en  
 el que se especifica que los ciu-  
 dadanos de un país que vivan en  
 el otro, no serán afectados por  
 impuestos mayores que los adju-  
 dicados a los ciudadanos de na-  
 cionalidad más favorecida, recono-  
 ciendo sus derechos de compra y  
 venta de propiedades y artículos,  
 estando prohibido para ellos el  
 servicio militar obligatorio o los  
 préstamos forzados.

Movimiento comercial en 1933  
 BUENOS AIRES, agosto 24. (P).  
 —El comercio argentino de ex-  
 portación ascendió en los prime-  
 ros meses de 1933 a 532,3-  
 349,000 pesos oro, (al rededor de  
 412 millones de dólares) de  
 acuerdo con las cifras de la ofi-  
 cina de estadísticas, lo que repre-  
 senta 10.1 por ciento de disminu-  
 ción sobre el período en 1932,  
 la que fué de 582,513,000 pesos  
 oro.

El fiscal declaró improcedente  
 el pedido de convocatoria hecho  
 por el gerente del banco "La Pre-  
 visora". La resolución del juzga-  
 do se espera el jueves.

La enfermera Rose dejó  
 el juicio contra Smith

CHICAGO, Ill., agosto 24 (P).  
 La señorita Eugenia Rose, de 23  
 años, de profesión enfermera y  
 cuya residencia es en Evanston,  
 informó anoche que no proseguiría  
 la acusación contra el cono-  
 cido jugador de polo Cecil Smith y  
 que consistía de acometimiento cri-  
 minal. El juicio estaba fijado pa-  
 ra el viernes.

Las autoridades cancelaron la  
 fianza de \$5,000 que los amigos de  
 Smith habían dado. Smith salió in-  
 mediatamente para Long Island,  
 N. Y., donde es esperado para  
 efectuar prácticas de polo.

La señorita Rose dijo en una  
 carta que abandonaba el juicio  
 porque proyectaba contraer matri-  
 monio pronto y deseaba la publi-  
 cidad.

Consérvese joven  
 con sus hijos

No los deje a ellos el recuerdo de  
 una madre regañona. La felicidad  
 del hogar depende de Ud. Si su tra-  
 bajo le es pesado, — si los niños le  
 molestan — atienda esto hoy mismo.  
 Empiece a tomar Lydia E. Pinkham's  
 Vegetable Compound. Tranquiliza-  
 rá sus nervios — y le dará esa fuerza  
 y energía extraordinaria que Ud. ne-  
 cesita.

Por el record actual podemos de-  
 cir que de 100 mujeres, 98 dicen:  
 "Me ha sido de ayuda". Déle la  
 oportunidad de que también le ayude  
 a Ud. De venta en todas las dro-  
 guerías.

Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA

Si va Ud. de vacaciones no se ol-  
 vide de escribirnos diciendo qué  
 quiera que se le envíe LA PRENSA







# Sharkey y Carnera pelearán de nuevo en Miami el 7 de febrero

## Sharkey anuncia que Johnston lo tiene listo; Carnera no está enterado

Se trata también de un "match" entre el bostoniano y el italiano en el Garden. —Por lo visto, empezarán los bombos y platines para la temporada invernal.

NEW YORK, agosto 24 (A).—Johnston, "manager" de Jack Sharkey, campeón nacional de boxeo, anunció hoy un combate de peso máximo entre el bostoniano y Primo Carnera, dispu- to el título que el italiano ganó a Jack en junio pa- ra el encuentro, de acuerdo con planes, celebrarse en el Garden, el 7 de febrero.

Declaró que últimamente no ha estado en contacto con su apoderado, Bill Duffy, debido a que su jira de exhibiciones le mantiene en viaje constante. Carnera regresará a Nueva York mañana por la noche, para luego trasladarse a California, donde "filmara" una película con Max Baer.

Schmeling vs. Sharkey Y según otro anuncio hecho en el día de ayer, el adversario de Jack Sharkey en el Garden en un "match" que se verificará en octubre será nada menos que su viejo amigo el ex-campeón mundial Max Schmeling, quien debe regresar a este país el mes entrante.

Schmeling tiene luego un compromiso en Los Angeles, el 14 de febrero próximo, con Max Baer, enfrentándose con su vencedor el 14 de febrero en el Olympic Stadium de aquella ciudad, de acuerdo con declaraciones hechas por Joe Jacobs ayer.

De todo lo cual se deduce que Sharkey, quien tendrá necesariamente que mantenerse en activo hasta su "match" con Carnera en Miami, está requetsegurísimo —o lo está el Garden— de que derrotará a Levinson en Chicago, a Loughran en Filadelfia y a Max Schmeling en Nueva York... Y de que Schmeling, con un nuevo encuentro en perspectiva con Baer, saldrá airoso de su encontronazo con Sharkey en el Garden.

Que Sharkey, sus ayudantes y empresarios den por descontadas sus victorias sobre Levinson y Loughran, pasa. Pero que Schmeling y Sharkey estén igualmente seguros de ganar ambos en el combate entre los dos en octubre, no me lo explico. A menos que se trate de uno de los consabidos empujes.

Ahora bien, no me explico cómo ha de prescindir el Garden de Baer, el más lógico antagonista actual de Carnera, a todas luces. Pero es que, como el lector habrá observado, todos estos planes están comprendidos entre ahora y febrero, dejándose para más adelante las negociaciones que han de producir el inevitable "match" de junio en Nueva York. Si para entonces Baer sigue siendo el "hombre que corta el bacalao", no hay duda de que Johnston tendrá que "jugar pelota con él", Jack Dempsey o no.

Por anuncios posteriores (estas cosas contradicciones...) rectifíquese que la revancha Sharkey-Carnera depende "de que se pueda inducir al italiano y sus apoderados a defender tan pronto su título", y que a Sharkey "se le han propuesto una pelea con Patsy Perroni en el Garden, en octubre, y otra con Max Schmeling, en diciembre."

## SITIOS DE VERANO

**HOTEL GLENBROOK**  
SHANDAKEN, N. Y.  
Tel. PHOENIX 42 F 6  
SU SALUD  
Requiere una vacación en un sitio de contornos agradables y tranquilos.

**VILLA GARCIA**  
Para disfrutar plenamente SUS VACACIONES  
Para comidas sanas, abundantes y bien servidas, a la española y criolla.

**VILLA GARCIA**  
Para el ejercicio de deportes y diversiones en general.  
Para el ejercicio de deportes y diversiones en general.

**VILLA GARCIA**  
PRECIOS REDUCIDOS!  
Pida informes por teléfono o carta a CELESTINO GARCIA, Prop. P. O. Box 56 - Plattekill, N. Y. Tel. NEWBURGH 926-W. 1

**CUANDO PIENSE EN IR A VACACIONES ESCOJA A LA GRANJA**  
situada en el sitio más puro de las montañas de Catskill. En este lugar, tranquilo, reposado, romántico, recibirá Ud. al mismo tiempo la atención más bruta. Alimentos sanos y abundantes cosechados en la finca.

**LA GRANJA**  
Escriban o llamen por teléfono. R. MARCOS & CO. Tel. PHOENIX 31-F-21. P. O. Box 15. Ulster County. Albany, N. Y.

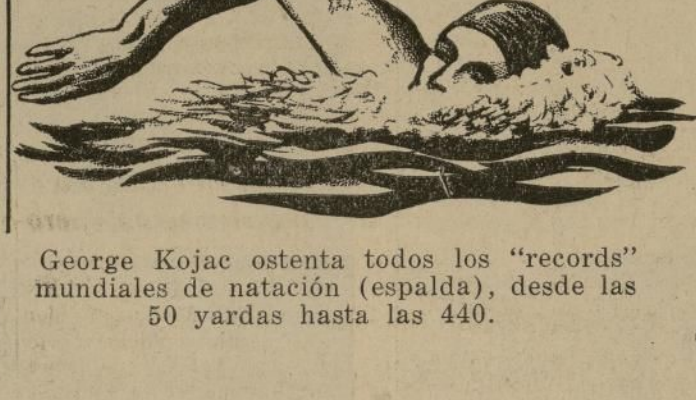
**LA GRANJA**  
Tener un buen producto y no anunciarlo es como guardar un secreto, en este caso sin beneficio para usted. Anuncie en nuestras columnas.

## MILAGROS del SPORT

Por ROBERT EDGREN  
(Copyright by Robert Edgren)



George Kojac ostenta todos los "records" mundiales de natación (espaldas), desde las 50 yardas hasta las 440.



Los billones de dólares en oro y otros tesoros que los hombres buscan entre las ruinas de barcos en lo hondo de los mares son solo una gota en comparación con la pérdida que representan las riquezas que esa misma agua de mar, en forma de lluvia después de evaporarse, arrastra al océano con la corriente de los ríos. Anualmente se evaporan 3,240,000,000,000 de toneladas de agua de mar, para caer luego en lluvia sobre la tierra.

Charley Comstock, en San Diego, "pasó" al primer bateador, que luego se "robó" a segunda y llegó a "casa" por un error. Charley entonces se puso bravo y abanicó a los siguientes 26 bateadores!

George Kojac ostenta todos los "records" mundiales de natación (espaldas), desde las 50 yardas hasta las 440.

Los "Brooklyn Dodgers" dividieron los honores de un "doubleheader" con los "Cincinnati Red", ayer en Ebbets Field. Los muchachos de Brooklyn batieron a los "Rojos" en el primer juego, 2-0, siendo el héroe de las nueve arrollas Billy Mungo, lanzador derecho. Luego los "Red" ganaron el segundo con una anotación de 3 a 2.

Dice así la historieta del primer encuentro:

	V.	C.	H.	O.	A.	E.
Lary, 3b.	3	1	1	0	0	0
Walker, cf.	5	1	3	3	0	0
Ruth, lf.	3	1	2	0	0	0
Byrd, rf.	1	1	0	2	0	0
Gehrig, 1b.	5	2	2	0	0	0
Chapman, rf.	5	2	1	2	0	0
Lazzeri, 2b.	4	0	0	3	3	0
Dickey, c.	4	0	0	8	1	0
Crosetti, ss.	4	1	0	4	0	0
Allen, p.	4	1	0	0	0	0

Totales... 38 10 10 27 8 0

CINCINNATI

	V.	C.	H.	O.	A.	E.
Adams, 3b.	2	0	1	0	0	0
Lucas, 1b.	1	0	1	0	0	0
Robello, 3b.	0	0	0	0	0	0
Moore, lf.	4	0	0	4	0	0
Hafey, cf.	4	0	1	2	0	0
Bottomley, 1b.	3	0	1	1	0	0
Lombardi, c.	4	0	1	3	0	0
Rice, rf.	4	0	1	0	0	0
Morrissey, 2b.	4	0	1	3	2	0
Blair, ss.	2	0	0	0	3	0
Derringer, p.	2	0	0	0	3	0
(a) Roettger, 1b.	1	0	1	0	0	0
Kolp, p.	0	0	0	0	0	0

Totales... 31 0 7 24 9 0

a—Bateó por Derringer en el 8o. b—Bateó por Adams en el 8o.

Brooklyn

	V.	C.	H.	O.	A.	E.
Boyle, lf.	4	1	3	1	0	0
Flowers, ss.	4	0	2	0	0	0
Frederick, cf.	4	0	1	2	0	0
Hutcheson, rf.	4	0	0	1	0	0
Leslie, 1b.	4	0	1	1	0	0
Cuccinello, 2b.	4	0	0	3	3	0
Stripp, 3b.	3	0	2	0	3	0
López, c.	3	1	3	3	0	0
Mungo, p.	2	0	0	2	2	0

Totales... 32 2 8 27 12 0

Anotación por cuadreros:

Cincinnati... 000 000 000—0

Brooklyn... 110 000 000—2

"Hits" dobles: Morrissey, Boyle, Lucas, Adams. Jugada de doble: Mungo, López y Leslie. Dejó en bases: Cincinnati, 7; Brooklyn, 7. Bases por bolas: de Mungo, 3; Derringer, 1. "Struck out": por Mungo, 3; Derringer, 2.

(Segundo juego)

Cincinnati... 3 7 0

Brooklyn... 2 8 2

Baterías: Benton y Manion; Bengie y Outen.

Jess McMahon en el Central Sport Arena

Los gerentes de boxeadores que por largo tiempo han venido quedándose de la ausencia de suficientes cuadriláteros donde puedan actuar sus pupilos recibirán sin duda alguna con beneplácito la noticia de la reapertura del Central Sport Arena, en la calle 116, entre las Avenidas Quinta y Lenox, en Harlem.

Jes McMahon, ex-"matchmaker" del viejo "Commonwealth Club", del Madison Square Garden y últimamente del Olympia S. C., entre otros menores, prestará su servi-

cio en la misma capacidad para la nueva organización que emprenderá sus actividades a mediados del mes entrante. Además de boxeo se ofrecerán veladas de lucha libre, Charley Oldman es el "promotor".

El Central Sport Arena recibió su "okay" oficial procedente de la Comisión de Boxeo del Estado el otro día.

## IMPORTANTES PELEAS PARA CHOCOLATE SE VEN EN LONTANANZA

Hay que obligar a las "estrellas a arriesgarse de vez en cuando con los 'lógicos'.

El coronel John Kilpatrick, nuevo Presidente de la Madison Square Garden Corporation, después de varios años de atenta observación, acaba de llegar a la conclusión de que la decadencia del boxeo se debe a la imposibilidad de presentar buenos combates, combates populares, combates "naturales", combates lógicos o lo que queráis.

Fulano no se "faja" con Zutano porque "no le interesa" y porque tiene los ojos puestos en Peregrino. Pepito Mascara se está reservando para Alonso Baco. Battling Babascáidas ha trazado la "línea de color": no peleará con ningún congénere de la raza de color... porque por regla general resultan huesos muy duros de roer. Y así seguimos por la escala de los pretextos hasta el infinito, sin encontrar a un gladiador dispuesto a medirse con el adversario que le señale la opinión pública.

Mr. Kilpatrick reconoce que el público respondería con entusiasmo, ¡claro que sí!, si se ofrecieran buenos carteles, y sugiere una muy interesante lista de naturales, de entre la cual reproducimos por interesar más a nuestros fanáticos, las divisiones máxima y ligera:

### HEAVYWEIGHTS

Carnera—Baer  
Sharkey—Perroni  
Sharkey—Schmeling  
Sharkey—McCorkindale  
Impeller—Gastáñaga  
Sharkey—Baer  
Impeller—Poreda  
Schmeling—Perroni  
Schmeling—Baer  
Perroni—Hamas.

### LIGHTWEIGHTS

Canzonieri—Chocolate  
Ross—Chocolate  
Canzonieri—Locatelli  
Ross—Locatelli.

Por si Mr. Kilpatrick no lo sabe, vamos a decirle por qué resultará cosa difícil llevar al terreno de los hechos estas peleas.

Entre los "heavyweights", costará trabajo enorme inducir a Carnera a "fajarse" con Baer debido a que Primo sabe perfectamente que al californiano no podrá tirarlo a "empujones", aparte de que éste disparará unos "mangazos" terribles. A Sharkey no le conviene tomarse "chances" con Perroni por razones obvias. Un Sharkey-Schmeling es demasiado peligroso para los dos, al menos para hacerlo en el Garden por tan relativamente "poca cosa".

Impeller tiene dicho ya que no pelea con Isidoro Gastáñaga porque su hombre es Primo Carnera. Schmeling no pelea con Perroni por las mismas causas que no lo haría Sharkey. Y ahí la tenemos.

Los únicos que siempre han estado dispuestos a medirse con todo bicho viviente han sido los hispanos, Mr. Kilpatrick. Paulino, Chocolate, Firpo, Loayza, Vicentini, Gastáñaga, lo hicieron o lo siguen haciendo. Negros o blancos, verdes o amarillos, grandes o chiquitos, gordos o flacos, todos eran aceptables a ellos. Y por eso es que no habrá obstáculo en concertar las dos peleas que se sugiere para Chocolate: Tony Canzonieri-Kid Chocolate y Barney Ross-Chocolate.

Si los "foreigners" son obligados a pelear con todos, pues, entonces hágase otro tanto con los nativos, señor Kilpatrick; obliguéselos a que corran un riesgo de vez en cuando, amenazándoles con no "jugar pelota" con ellos si no quieren pelear con los que la lógica les llama.

## Max Carey continuará como piloto "Dodgers"

El equipo Brooklyn Dodgers, de la Liga Nacional, ha anunciado ayer haber confirmado en su puesto a Max Carey como gerente para la temporada del 1934, poniendo así fin a los rumores de que Carey iba a ser substituido por Gabby Street.

Al mismo tiempo se anunció que Walter (Dutch) Carter, ex-estrella atlética de la Universidad de Yale, que fue elevado al directorio de los Dodgers por la Liga hace tres años como intermediario entre dos facciones en oposición que forman los propietarios, había renunciado.

Carey fue nombrado gerente de los Dodgers en 1932, sucediendo a Wilbert Robinson, que había dirigido la novena durante 18 años. Fue el quien dirigió a los Dodgers a tercer puesto el año pasado, pero ahora esta novena lucha por mantenerse fuera del sótano.

Max, ex-estrella de los Pittsburgh Pirates, firmó su nuevo contrato poco antes del comienzo del juego de ayer con los Cincinnati Reds. Los términos del contrato no se han dado a la publicidad.

(Sigue en la octava página)

## POR LOS TEATROS



Tres de los más importantes protagonistas en "Pilgrimage" el nuevo drama Fox que ahora se presentará en los Teatros Regent y Hamilton. De izquierda a derecha son Heather Angel, Henrietta Crossman y Maurice Murphy.

Empezando hoy el coliseo de la "Calle Puerta de Tierra", el "Loew's" de la 116, empieza a exhibir la película "Strangers Return" y se "echará" todos los días hasta el lunes inclusive. Estrellas tales como Franchot Tone y Stuart Erwin se ponen en conjunción con los astros que van allí a presenciar la cinta cinematográfica. Una de las celebradas comedias de Zazu Pitts y Thelma Todd y los "cartoons" de ese bello y apolítico actor que se llama "Mickey Mouse" aumentan el programa.

### EN EL VARIEDADES

Para la semana que principia hoy viernes, Fernando Luis ha preparado una de las mejores obras de su repertorio y que es de verdadera actualidad. Tiene el sugestivo título de "Cayó el Tirano" y naturalmente se refiere a los últimos sucesos de la Isla de Cuba. La acción se desarrolla en tres partes: la primera en Méjico, donde ha dado lugar a que Mariano Viamonte Fernández, luzca sus habilidades de escritor pintando un patio de la tierra azteca, que salpimenta con cuatro números de canto que van a ser un éxito, el "corrido" que está a cargo de

### ESPECTACULOS

**MADISON SQ. GARDEN**  
8th AVENUE AT 50th STREET  
FINAL  
LA PRENSA-RKO BEAUTY PAGEANT TO SELECT "Miss GREATER N.Y. CITY"  
1500 BEAUTIFUL GIRLS  
and an imposing array of celebrities including:  
MORTON DOWNEY-WALTER WINCHELL  
NELL BRINKLEY-DAN PARKER-PAUL  
YAWITZ-NICK KENNY-MILLS BLOSH  
PICKENS SISTERS-SERGE FLASH  
KATHRYN PARSONS-WEN TALBERT and  
HIS HOT FROM HARLEM SYNCOPATORS  
EDMUND LOWE  
and many, many others!  
BUY TICKETS NOW  
at any RKO Theatre  
or at Garden  
25c-50c-75c-\$1

En persona:  
**La VOZ de la EXPERIENCIA**  
HARRIET LEE  
8 GRANDES ACTOS!  
ALWAYS COMFORTABLY COOL  
25c-50c-75c-\$1

De hoy al lunes  
**LEW AYRES**  
GINGER ROGERS  
"Don't Bet on Love"  
FINALES CONCURSO DE BELLEZA  
En Escena:  
LIONEL BARRYMORE  
MIRIAM HOPKINS, en  
"RETURN"  
Además, Comedia, Zazu Pitts-Thelma Todd  
en "FADY, the Next Best Thing"  
y otra gran "doble" escena  
Cena de Herminia Muchachos  
Orquesta de MARTEL.

**TEATRO VARIADAES**  
Esquina 5a. Ave. y Calle 110.  
En Escena: Fernando Luis presenta:  
"CAYO EL TIRANO"  
con OJEDA E IMBERT, PILAR DE  
D'AS, EDUARDO R. FORT, ED-  
DOLFO DUCAL, ROSITA ORTEGA,  
A. LUDIS, BENITO ORTIZ,  
Cena de Herminia Muchachos  
Orquesta de MARTEL.

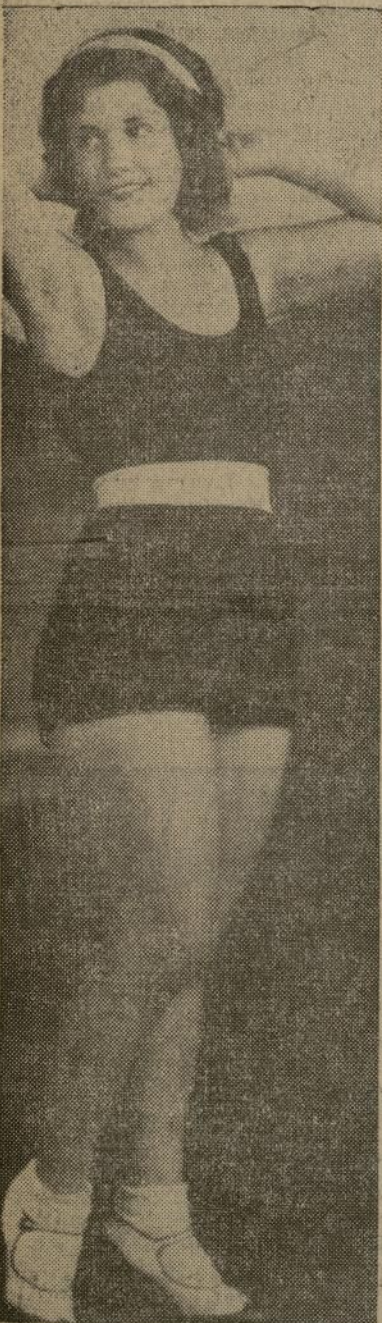
**RADIO CITY MUSIC HALL**  
EL TEATRO DE LA NACION.  
En Escena: "CAYO EL TIRANO"  
JANET GAYNOR (N. R. 3)  
WARNER BAXTER (Ave. de Broadway)  
y otra gran "doble" escena  
de "Boxy".  
55c a 1.00. 55c a 6.50. 55c a 6.50. 55c a 6.50.  
TEMPERATURA GRADUADA  
Fino  
Día  
"PROFESSIONAL SATURDAY"  
GINGER ROGERS-NORMAN TOSSETT  
55c a 6. 50c. 55c. 55c. 55c.  
(exc. sábado, domingo y fiestas).



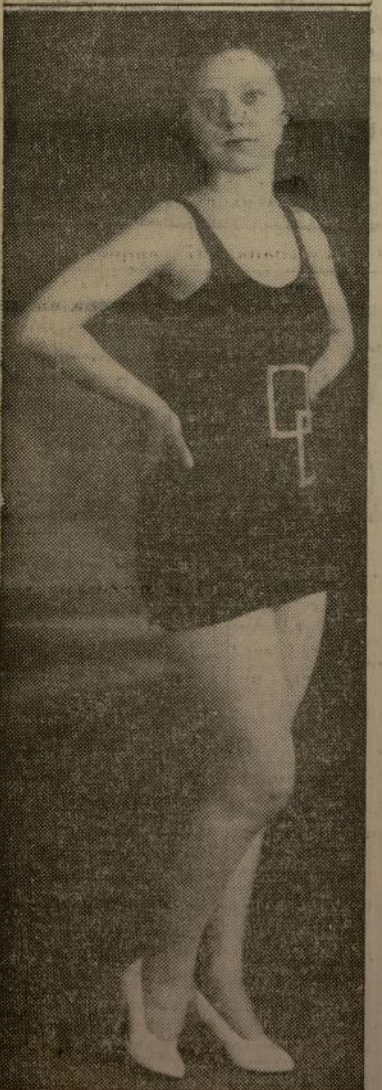
# Las 20 bellezas hispanas candidatas a "Miss New York City" mañana



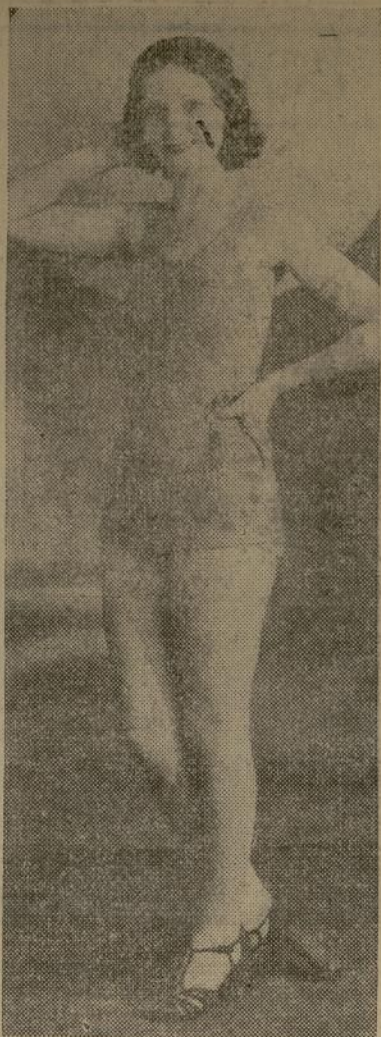
Srta. Marie Belategui



Srta. Iris Torres



Srta. Lici Segarra



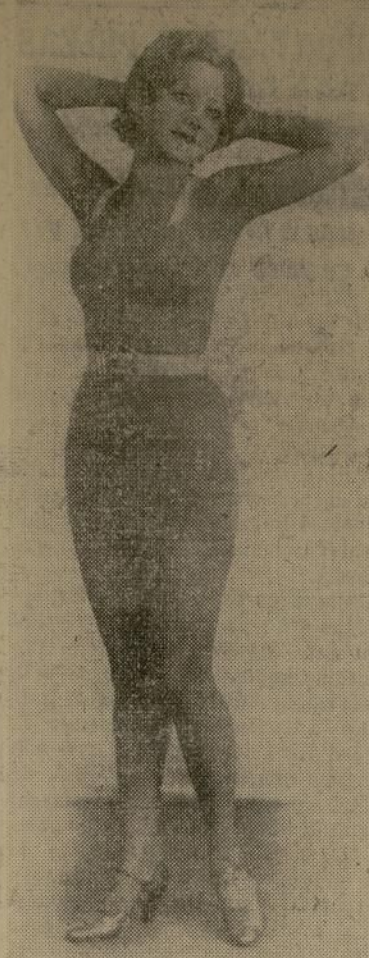
Srta. Maria Antonia Nagora



Srta. Marjorie Vidal la Valle



Srta. Grace Virnet



Srta. Dora Sánchez



Srta. Sarita Tapia



Srta. Betsy Classen



Srta. Raquel Mendoza



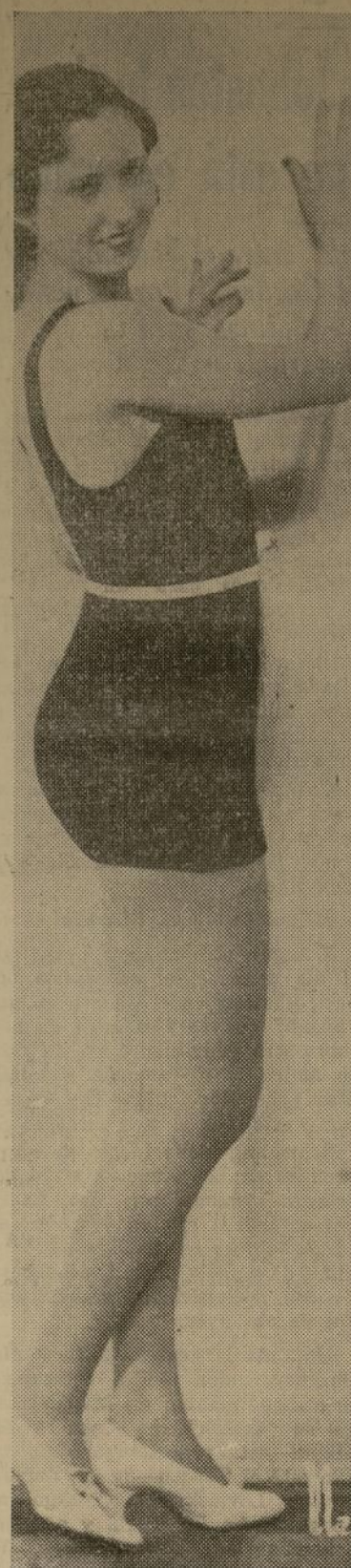
Srta. Lucy Marciano



Srta. Amanda Deeb



Srta. Emérita Finol



Srta. Diana Argentina



Srta. Dinorah Argudin



Srta. Rima Torres



Srta. Clara Bayros



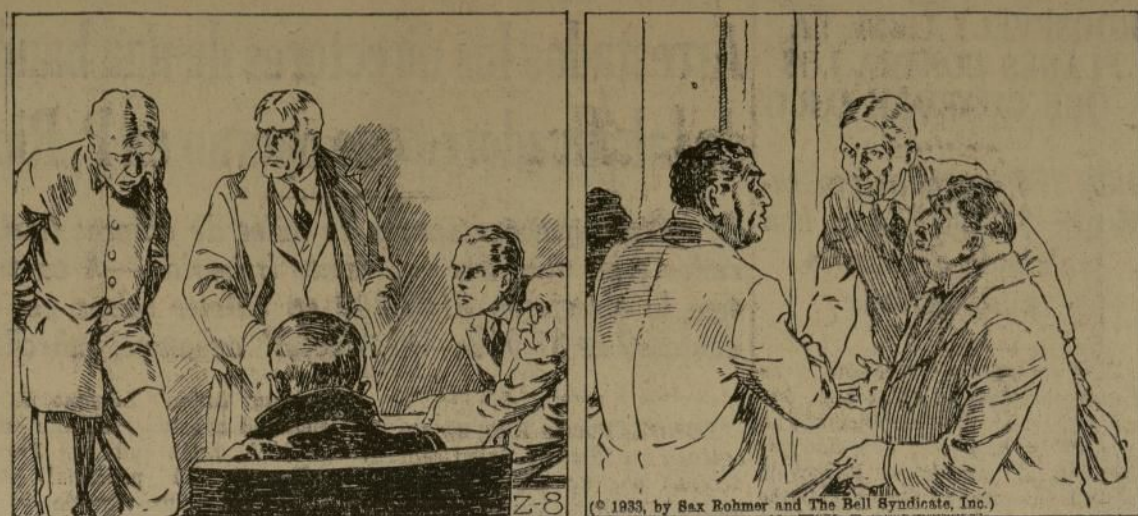
Srta. Olga Diaz



Srta. Rosa Francia Nicolini



## FU MANCHU.—LA CASA DE "HASHISH".—VIII



—Me pararon en el Café del Egipto—dijo Morrison—. Cuando estuve en el ejército en el Cairo, adquirí el hábito de las drogas y me quedé en el "hashish". La consecuencia en ese café. Es un lugar al que solía ir Samarkand, trayendo personas conmigo... del Hotel Nuevo Louvre.

—El "hashish"—continuó Morrison, hablando rápidamente para ocultar su vergüenza—, se vende sólo en los altos y no se permite la entrada a nadie que no sea conocido personalmente por Ismail, el propietario. Esto es un griego de Salónica y Samarkand fue quien me lo presentó.

## Una nueva pista



Morrison insistió ligeramente. Una idea sola, atender a los clientes en los altos, pero durante los últimos meses una juventud ha ocupado su lugar. Aunque habían dos mujeres, ambas bien cubiertas por los velos.



Esperanzas y temores me asaltaron a la vez. ¿Podría ser una de esas mujeres Zami y la otra, "Karamanch"? Sabía que mi pregunta pronto quedaría resuelta porque comprendí que Smith no perdería tiempo en dirigirse al silencioso Café del Egipto.

## ASTROLOGIA

Por Diana

Primera Década de Virgo

A través de los siglos evolución en las varias esferas del hombre, comienza por el reino mineral, sigue el vegetal y animal al humano, y al estado de hombre-animal comienza la inter-retrogradación, o más bien se dirá hacia adelante, arriba otra vez, por medio del ser humano una vez más hacia la Divinidad. A través de los siglos la Vida y Forma evoluciona, la vida adquiriendo más libertad conforme va consiguiendo liberarse del lazo que la une a la materia. Cuando la existencia comienza la materia. Cuando la existencia empieza la materia es más fuerte y aparentemente la vida más débil, pero gradualmente la vida triunfa de la forma. En esta lucha algunas almas consiguen liberarse antes que otras. Cada cual es libre hasta cierto límite, es decir, los límites que da la materia en la cual está encerrada la vida, a pesar de esto debemos aprender por medio de la Astrología a liberarnos y no estar atados al destino.

Venus, amo del día, a pesar que confiere algo de alegría por el lujo se muestra en esta década condescendiente, bastante dominado, felizmente, porque las consecuencias de esta inclinación en estos tiempos de mala situación sería desastrosa, especialmente para la billettera de los caballeros.

Los que pertenecen al signo Virgo sentirán inclinación por las artes liberales y asuntos agrícolas. Previsiones, procurar evitar transacciones de dinero hacia las dos de la tarde y 9 de la noche.

Interesante folleto de cada uno de los signos del zodíaco por DIANA. Un folleto autorizado en el idioma español en N. Y. pueden obtenerse mediante un cheque o un giro postal a DIANA. P.O. Box 324 Grand Central Station N.Y.C. Por cada uno \$1.00. Favor escribir su dirección claramente.

## A Través de mis Gafas

(Continuación de la cuarta página)

Uno de los testigos a cargo desapareció sin dejar rastro alguno; otro sufrió un accidente de automóvil; otro un retortido de tripas después de haber bebido algo inespereado.

Los testigos a cargo en una causa criminal contra un cuadrillero viven una vida muy precaria...

## El remedio.

Y al canto.

El señor juez Caffrey dice que el mejor remedio es el hacer desaparecer de la Constitución la frase del Artículo V del "Bill of Rights" que protege al granuja, y obligarle a prestar declaración bajo juramento, a decir la verdad, o a sufrir las consecuencias.

Así se podría obligar a cada granuja a demostrar que sus ganancias son honestas, que su manera de vivir corresponde a esas ganancias, y que su cuenta de banco corresponde a la recompensa de un trabajo honrado.

Y si el granuja no pudiese probarlo sería condenado por vago, por granuja y por bandido.

El día 15 de Diciembre de 1931, Mr. Constitution se puso guantes para tratar con los granujas.

El señor juez Caffrey quería quitárselos al tal objeto.

Y así podría tratarnos a puñetazo limpio.

Esta poca conocida por el público en general.

## LA "CAPTURADA" HA SIDO DETENIDA.

"Captured", la nueva producción Warner en que aparecen jubilosos Leslie Howard y Douglas Fairbanks, Jr., empieza su segunda semana en el Strand Theatre. La película está basada en la historia de la vida en los campamentos de las prisiones alemanas, por Sir Philip Gibbs, y ha hecho un gran trabajo en el Strand Theatre.

Con el aditamento del nuevo sistema reproducción radiofónica dentro y fuera del teatro mucho se ha ganado y las voces se escuchan con mayor claridad.

No dudamos que la semana, será como las anteriores otro éxito de taquilla y artístico.

## LAS LLAMADAS "MUJERES MODERNAS"

El viejo tema de la moral en hombres y mujeres sufre el tópico para la cinta "I Have Lived" que es la principal atracción en el "Mayfair Theatre", comenzando a las nueve y media del lunes por la mañana. Alan Dinehart y Anita Page encabezan el elenco.

La cuestión de los derechos sexuales de las mujeres, aunque de vital importancia desde el comienzo de los tiempos, ha sido tema muy restringido en las conversaciones de salón durante generaciones y generaciones. Ahora con el advenimiento de las llamadas "mujeres modernas" y la emancipación del "sexo débil", las mujeres han empezado a hacer prevalecer sus derechos a la misma libertad sexual que los hombres.

La historia se desarrolla en Broadway, es uno de los teatros, y es una revelación de la vida entre bastidores, en los camarinos.

## GUÍA DEL LECTOR

HOY

Reservados los derechos de la Alianza Republicana Socialista Española, en el restaurante "Jai Alai" a las 9 p.m.

## SECCION DE RADIO

## SINTONIZACIONES PREFERENTES DEL DIA

PEDRO DE CORDOBA 10.45 a 11.00 A.M.—WABC

Vuelve hoy el señor Pedro de Córdoba a deleitar a los oyentes en su hora asignada bajo la dirección musical de Will Osborne. CONCIERTO SEMI-CASINO.

10.45 a 11.00 A.M.—WJZ Este conjunto de cuerdas, cuyos conciertos están interesando a los radiooyentes, ha dispuesto para la audición de hoy las siguientes composiciones:

Marguerite... Hadley  
Pomp... Lacombe  
Aubade Printaniere... Lacombe  
Twilight Lullaby... Chenoweth

## BANDA DE LA MARINA

11.00 A.M. a 12.00 M.—WJZ

Una hora de música selecta que incluye piezas clásicas, bajo la batuta mágica del capitán Taylor Branson, tocará hoy esta famosa banda.

## ORQUESTA DE TANGO

3.15 a 3.30 P.M.—WINS

Folklore rítmico de lo más popular del país del Plata, será escuchado por esta emisora cuyas notas serán producidas por esta popular orquesta dirigida por Alfredo Antonini, como sigue:

Madrid (marcha)... De Michel  
Mundmach in Rio de Janeiro... Wertheimer  
Soy un bacan... Tango  
Brasiliera... Tango

## BORINQUEN SERENADERS

9.30 a 10.00 P.M.—WHOM

Bajo la dirección del profesor Tomás Portocarrero esta estación difundirá la música borinqueña que este conjunto ejecuta tan admirablemente. El programa es el siguiente:

Tema: Ramonita... Valse  
Silencio... Quintana y Orquesta  
Blanca flor... Quintana y T. Rondón  
Salón Princesa... Danzón  
A que negar (a petición)... Son  
La muñeca... Danzón

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

NOTICE is hereby given that license number B 5538 has been issued to the undersigned to sell beer and wine at retail under section 75 of the Alcoholic Beverage Control Law at 1653 Madison Ave., City and County of New York, not to be consumed upon the said premises.

## PROGRAMA GENERAL

600 K.—WEAF—454 M.

8.45 A.M.—Gimnásticas.  
8.00 A.M.—Variaciones.  
9.00 A.M.—Conciertos.  
10.00 A.M.—Musicales.  
11.00 A.M.—Variaciones musicales.  
12.00 P.M.—Recitales.  
1.00 P.M.—El mercado y el tiempo.  
1.15 P.M.—Concierto.  
2.30 P.M.—Musicales.  
3.30 P.M.—Revista femenil de radio.  
4.00 P.M.—Recitales.  
5.30 P.M.—Musicales.  
5.45 P.M.—Historias.  
6.00 P.M.—Concierto vienes.  
6.30 P.M.—Día de piano.  
6.45 P.M.—Programa de la N.R.A.  
7.00 P.M.—Recitales.  
7.15 P.M.—Concierto.  
7.45 P.M.—Concierto dramático.  
8.00 P.M.—CONCIERTO.  
9.00 P.M.—Canta-musicales.  
9.30 P.M.—Musicales.  
10.00 P.M.—BANDA DE LA MARINA.  
10.30 P.M.—Amorables.  
11.00 P.M.—Musicales.  
12.05 A.M.—HELEN MORGAN.  
12.30 A.M.—Balladas.

## 710 K.—WOR—422 M.

8.45 A.M.—Gimnásticas.  
8.00 A.M.—Variaciones.  
9.00 A.M.—Conciertos.  
10.00 A.M.—Musicales.  
11.00 A.M.—Cultivando la belleza.  
11.15 A.M.—Orquesta.  
12.00 P.M.—Musicales.  
12.30 P.M.—Recital de órgano.  
1.00 P.M.—Amorables.  
2.30 P.M.—Club de mujeres periodistas.  
2.45 P.M.—Musicales.  
3.00 P.M.—Musicales.  
4.15 P.M.—Musicales.  
5.00 P.M.—Información.  
5.30 P.M.—Variaciones.  
5.45 P.M.—Tarsán.  
6.00 P.M.—Información del tiempo.  
6.30 P.M.—Tío Don.  
6.45 P.M.—Musicales.  
7.00 P.M.—Noticias de Hollywood.  
7.15 P.M.—REVISTA DE DEPORTES.  
7.30 P.M.—"Doncella casada muchas veces".  
7.45 P.M.—"El Conde Montecristo".  
8.00 P.M.—Jack Arthur baritone.  
8.15 P.M.—Canta-musicales.  
8.30 P.M.—Matrimonios.  
8.45 P.M.—Tenor Robyn y Orquesta.  
9.00 P.M.—Concierto.  
9.30 P.M.—Concierto.  
9.45 P.M.—Recital de órgano.  
10.00 P.M.—Canta-musicales.  
10.30 P.M.—Orquesta Keene.  
11.00 P.M.—Musicales.  
11.15 P.M.—NANO RODRIGO.  
11.30 P.M.—Balladas.

## 760 K.—WJZ—394 M.

8.45 A.M.—Trío Don Hall.  
8.00 A.M.—Variaciones.  
9.00 A.M.—Yehudi Hirschka.  
9.30 A.M.—Amorables.  
10.00 A.M.—Juguete infantil.  
10.30 A.M.—Musicales.  
11.00 A.M.—BANDA DE LA MARINA.  
11.15 P.M.—Ive Scott, soprano.  
11.30 P.M.—Conciertos.  
12.00 P.M.—Musicales.  
12.15 P.M.—Meteorológicas.  
12.30 P.M.—Musical.  
12.45 P.M.—La vida en el hogar.  
1.00 P.M.—Los niños en la Exposición.  
1.15 P.M.—Información del tiempo.  
1.30 P.M.—Cuento dramático.  
1.45 P.M.—Cantantes.  
2.00 P.M.—Hernando Morio.  
2.15 P.M.—Orquesta de salón.  
2.30 P.M.—Canta-musicales.  
2.45 P.M.—Entretenidos.  
3.00 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
3.15 P.M.—Canta-musicales.  
3.30 P.M.—Programa infantil.  
3.45 P.M.—Henry King y orquesta.  
4.00 P.M.—Orquesta Shelli.  
4.15 P.M.—Notas del día: Lowell.  
4.30 P.M.—Thomas.  
4.45 P.M.—Hernando Morio.  
4.50 P.M.—Orquesta de salón.  
5.00 P.M.—Humorísticas.  
5.15 P.M.—Entretenidos.  
5.30 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
5.45 P.M.—Programa infantil.  
6.00 P.M.—Henry King y orquesta.  
6.15 P.M.—Orquesta Shelli.  
6.30 P.M.—Notas del día: Lowell.  
6.45 P.M.—Thomas.  
7.00 P.M.—Hernando Morio.  
7.15 P.M.—Orquesta de salón.  
7.30 P.M.—Humorísticas.  
7.45 P.M.—Entretenidos.  
8.00 P.M.—Relatos de titanes.  
8.15 P.M.—Humorísticas.  
8.30 P.M.—Entretenidos.  
8.45 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
9.00 P.M.—Programa infantil.  
9.15 P.M.—Henry King y orquesta.  
9.30 P.M.—Orquesta Shelli.  
9.45 P.M.—Notas del día: Lowell.  
10.00 P.M.—Thomas.  
10.15 P.M.—Hernando Morio.  
10.30 P.M.—Orquesta de salón.  
10.45 P.M.—Humorísticas.  
11.00 P.M.—Entretenidos.  
11.15 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
11.30 P.M.—Programa infantil.  
11.45 P.M.—Henry King y orquesta.  
12.00 P.M.—Orquesta Shelli.

## 760 K.—WJZ—394 M.

8.45 A.M.—Trío Don Hall.  
8.00 A.M.—Variaciones.  
9.00 A.M.—Yehudi Hirschka.  
9.30 A.M.—Amorables.  
10.00 A.M.—Juguete infantil.  
10.30 A.M.—Musicales.  
11.00 A.M.—BANDA DE LA MARINA.  
11.15 P.M.—Ive Scott, soprano.  
11.30 P.M.—Conciertos.  
12.00 P.M.—Musicales.  
12.15 P.M.—Meteorológicas.  
12.30 P.M.—Musical.  
12.45 P.M.—La vida en el hogar.  
1.00 P.M.—Los niños en la Exposición.  
1.15 P.M.—Información del tiempo.  
1.30 P.M.—Cuento dramático.  
1.45 P.M.—Cantantes.  
2.00 P.M.—Hernando Morio.  
2.15 P.M.—Orquesta de salón.  
2.30 P.M.—Canta-musicales.  
2.45 P.M.—Entretenidos.  
3.00 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
3.15 P.M.—Canta-musicales.  
3.30 P.M.—Programa infantil.  
3.45 P.M.—Henry King y orquesta.  
4.00 P.M.—Orquesta Shelli.  
4.15 P.M.—Notas del día: Lowell.  
4.30 P.M.—Thomas.  
4.45 P.M.—Hernando Morio.  
4.50 P.M.—Orquesta de salón.  
5.00 P.M.—Humorísticas.  
5.15 P.M.—Entretenidos.  
5.30 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
5.45 P.M.—Programa infantil.  
6.00 P.M.—Henry King y orquesta.  
6.15 P.M.—Orquesta Shelli.  
6.30 P.M.—Notas del día: Lowell.  
6.45 P.M.—Thomas.  
7.00 P.M.—Hernando Morio.  
7.15 P.M.—Orquesta de salón.  
7.30 P.M.—Humorísticas.  
7.45 P.M.—Entretenidos.  
8.00 P.M.—Relatos de titanes.  
8.15 P.M.—Humorísticas.  
8.30 P.M.—Entretenidos.  
8.45 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
9.00 P.M.—Programa infantil.  
9.15 P.M.—Henry King y orquesta.  
9.30 P.M.—Orquesta Shelli.  
9.45 P.M.—Notas del día: Lowell.  
10.00 P.M.—Thomas.  
10.15 P.M.—Hernando Morio.  
10.30 P.M.—Orquesta de salón.  
10.45 P.M.—Humorísticas.  
11.00 P.M.—Entretenidos.  
11.15 P.M.—Paul Ash y orquesta.  
11.30 P.M.—Programa infantil.  
11.45 P.M.—Henry King y orquesta.  
12.00 P.M.—Orquesta Shelli.

## 800 K.—WABC—340 M.

7.30 A.M.—Diana.  
7.45 A.M.—Musicales.  
8.00 A.M.—Musicales.  
8.15 A.M.—PEDRO DE CORDOBA Y ORQUESTA.  
8.30 P.M.—Concierto miniatura.  
8.45 P.M.—Musicales.  
9.00 P.M.—Musicales.  
9.15 P.M.—Educacionales.  
9.30 P.M.—Amorables.  
9.45 P.M.—Banda del ejército.  
10.00 P.M.—Entretenidos.  
10.15 P.M.—Sérvy.  
10.30 P.M.—TENEKE KELVIN Y ORQ.  
10.45 P.M.—"Nuestro invitado".  
11.00 P.M.—Jack Miller, cantante.  
11.15 P.M.—Información.  
11.30 P.M.—"Inter-latinas".  
11.45 P.M.—Concierto Hall.  
12.00 P.M.—Orquesta gitana.  
12.15 P.M.—Morton Downey.  
12.30 P.M.—Concierto Deney.  
12.45 P.M.—Orquesta.  
1.00 P.M.—Books Carter.  
1.15 P.M.—Hernando Morio y trio.  
1.30 P.M.—Los cazadores de raposos.  
1.45 P.M.—Revista.  
2.00 P.M.—Hernando Morio y trio.  
2.15 P.M.—Versa Van.  
2.30 P.M.—Club Rhythm.  
2.45 P.M.—Orquesta Haydon.  
3.00 P.M.—Jane Froman.  
3.15 P.M.—Hernando Morio.  
3.30 P.M.—SINFONICA COLUMBIA.  
3.45 P.M.—Recitales.  
4.00 P.M.—LEON BELASCO.  
4.15 P.M.—Orquesta de baile.

## 570 K.—WJMA—328 M.

1.45 P.M.—CARITA, cancionista.  
2.00 P.M.—Variaciones.  
2.15 P.M.—DIOE Y DIAZ, pianistas.  
2.30 P.M.—Musicales.  
2.45 P.M.—Concierto clásico.  
3.00 P.M.—Recitales.

## 1180 K.—WINS—254 M.

1.00 P.M.—Concierto de concierto.  
1.15 P.M.—Variaciones.  
1.30 P.M.—ORQUESTA DE TANGO.  
1.45 P.M.—SINFONICA LEVITOW.  
1.50 P.M.—Amorables.  
2.00 P.M.—REVISTAS DE DEPORTES.  
2.15 P.M.—Musicales.  
2.30 P.M.—CANCIONES DE R-LANDA.  
2.45 P.M.—Variaciones.  
3.00 P.M.—Variaciones.  
3.15 P.M.—AGUSTIN MIGUEL.  
3.30 P.M.—Musicales.

## 1450 K.—WHOM—307 M.

9.15 P.M.—BORINQUEN SERENADERS.  
9.30 P.M.—Musicales.

## 1500 K.—WEVO—251 M.

12.00 P.M.—"EL TOREADOR".

10.00 K.—WHN—297 M.

11.00 P.M.—ESTRELLAS BORICUAS.

## SOCIEDADES HISPANAS

## CONMEMORA HOY SU TERCER ANIVERSARIO LA ALIANZA REPUBLICANO-SOCIALISTA ESPAÑOLA

Dispónese esta Alianza Republicano-Socialista Española, a conmemorar el tercer aniversario de su fundación, en la noche de hoy viernes, con un banquete en el restaurante "Jai Alai", el cual dará principio a las nueve de la noche.

La celebración se hace extensiva a la fundación de "España Republicana", órgano de la agrupación, y el comité encargado de los detalles del acto ha recibido ya suficientes adhesiones para cubrir los cubiertos que pueden servir en el local seleccionado.

Desde luego, se han apresurado a inscribir los miembros de la Alianza y diversos simpatizadores que cooperan a la labor que realiza la Alianza en esta ciudad. También se ha invitado a huéspedes de honor a algunas de las más destacadas personalidades españolas radicadas en esta ciudad, habiendo prometido hacer acto de presencia.

A juzgar por el entusiasmo que se observa, la comida ofrecerá un atractivo y agradable rato a los que en ella participen.



